

ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK:

Egy évre — — 50 K — f
 Hat óra — — 25 K. — f.
 Harom óra — 13 K. — f.
 Egyes számok ára 1 korona.

BARS

HIRDETÉSEK:

□ centiméterenként — fillér.
 Nyílteri közlemények garmond soronként — fillér.
 Gyakori hirdető- és a velünk összekötöttesben levő hird. írók árrendményben részesülnek.

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.
 Kéziratok vissza nem adódnak.
 Alapította: HOLLÓ SÁNDOR

Megjelenik:
Minden vasárnap reggel.
 Szerkesztésért felelős: A LAP KIADÓJA

A hirdetőseket, előfizetőseket s a reklamációt a kiadóhivatalba kérjük utasítani.
 A lap kiadója: NYITRAI és TÁRSA.

Magyar színművészet.

Szlovenszkóban a magyar színészeknek nincsen valami fényes helyzetük. Az állam részéről semmiféle támogatásban nem részesülnek. Így teljesen a magyar társadalomra hárul az a feladat és az a kötelesség, hogy színművészetünk azon a nivón maradjon meg, melyre nem csak büszkék lehetünk, de aminek a súlyedése az életerőben, a kultúrában való megtögyatkozást is jelentené, ami pedig végzetessé válhatnék minden tekintetben az itt élő magyarságra.

Ezért fogja el szomorúság a szívünket, amikor azt halljuk, hogy magyar szintársulatainknak a szó szoros értelmében a létért kell küzdeniök. Csaldódtan hagyják el egyik magyar várost a másik után. A közönség részéről nem tapasztalják azt a támogatást és pártolást, amit joggal megérdemelnének. Ideig-óráig tarthat az az állapot, de végül is beállhat a krízis, melynek következményeit egyaránt megérik a színészek és a publikum is.

Szinte önkéntelenül felmerül a kérdés, hogy hol van a baj forrása? Az általánosan rossz gazdasági helyzetet, a pénztelenséget mondják a baj okának. Azután minden városnak van valami külön kifogása: A farsangi idő nem jó szezon a színházlátogató közönség számára, farsang után nincsen pénz stb. Van valami igazság ezekben a dolgokban, de nem jelentenek olyan nehézségeket, melyeket le ne lehetne győzni, melyek miatt színművészetünknek a pártolás a látogatás hiányáról kellene panaszkodnia.

A mult évben megalakult egész Szlovenszkóban a Színpártoló Egyesület, mely kétségkívül nemes célt tűzött maga elé, mikor a magyar színészet erkölcsi, anyagi támogatását tűzte ki feladatául. Az egyesületek megalakításában nagyok vagyunk, de azzal az őszinte valómással tartozunk magunknak is, hogy egyesületeinkbe életet, erőt, tevékenységet már nehezen tudunk önteni. A legtöbb egyesületünk nehezen mozgó szerv, mely kimerül a tagok gyűjtésében, de a tagdíjak gondos behajtásánál már komoly nehézségek előtt állunk, nem is szólva arról, ha valami praktikus, komoly hasznos mozgalmat kell keresztülvinnünk.

A magyar színpártoló egyesületnek pedig ép az volna a feladata,

ha olyan praktikus dolgokat tudna keresztülvinni, melyek a közönségnek megkönnyítené a színművészet pártolását. Nem nagy dolgokat akarunk a vállaira helyezni, hanem csak épen azt, ami a helyzetünkkel a legközelebb adódik. Kis dolgoknak látszik országos látszögből, de a mi szempontunkból a legszebb volna, ha a lévai színpártoló egyesület azt a célt tűzné maga elé, hogy a négy hetet, melyet színészeink városunkban töltenek el, úgy készítené el, úgy szervezné meg, hogy a szintársulat minden magyar városban kívánatosnak, ideálisnak tartaná a színpártoló egyesületnek olyan irányban való működését, melyet Léván megvalósítottak.

Úgy értesültünk, hogy készül olyan akció, mely havi 20—25 korona befizetésekkel akarja biztosítani a színházlátogatók bérletét, hogy megkönnyítse a tagok helyzetét. Mert havi 20—25 koronát az ember nem érez meg annyira, mint egyszerre 250—300 koronát, melyet a sziniszazon megkezdésekor kell lefizetnie. Ezt a mozgalmat a legnagyobb örömmel üdvözölhetjük és sikeréhez csak szerencsét kívánhatunk. Ha 150—200 ember szervekedik ilyen módon — s miért volna ez lehetetlen — akkor színészeink a lévai turnéra örömmel gondolnak s nagy szeretettel jönnének hozzánk.

Színművészetünk ápolása és szeretete az ilyen kicsinek látszó gondoskodásban is megnyilvánulhat. Adjuk meg nekik ezt a szeretetünket is. A szeretetből, a gondoskodásból a legkisebb is jól esik, áldás fakadhat belőle. A szlovenszkói magyar színészetnek a magyar közönség szeretetéből kell felvirágoznia. Adjuk azt nekik, hisz amit ők adnak nekünk cserébe az a szépség, a költészet, a művészet.

y. n.

Mozgalom a lévai tanítóképző ügyében.

Hodza Milán iskolaügyi miniszter kijelentése a parlament kulturális bizottságának ülésén, nagy visszhangot keltett Léván. A miniszter ugyanis azt mondta lapjelentések szerint, hogy a lévai állami tanítóképző intézet Alsókubinba helyezik át.

A városi képviselőtestület rendkívüli közgyűlésre hívták össze ebben az ügyben. A tanács állásfoglalását Kolek Alfréd városi tanácsnok, mint előadó terjesztette be.

A tanács sűrűs indítványa azt mondja, hogy tiltakozik a tanítóképző áthelyezése ellen s memorandumot intéz az iskolaügyi miniszterhez, melyben anyagi és erkölcsi okokból kérni fogja a tanítóképző intézetnek Léván

való meghagyását. A memorandumot küldött-ség viszi Prágába.

A tanács indítványa továbbá azt tartalmazza, hogyha az intézetet a kérelem ellenére mégis áthelyeznék, azon esetben, kérni kell helyébe más tanítézetet, vagy ha ez nem volna keresztül vihető, akkor a Komáromból áthelyezni terve ett törvényszéket kérjék elhelyezni az intézet épületébe

A tanács javaslata ellen *Beinrohr* Dezső szólt fel, aki a keresztényszocialista és a magyar nemzeti pártok képviselőtestületi tag jainak nevében kijelentette, hogy ebben a kérdésben is objektíven kívánnak határozni, mert ismétellen kijelentették, hogy főleg a kulturális kérdésben a lehető legteljesebb összhangban kívánnak működni a közgyűlés nem magyar nemzetiségű tagjaival.

Ami a lévai tanítóképző intézet áthelyezését illeti, ezt az iskolaügyi miniszter bizonyára valamely határozott tanügyi program alapján határozta el, melyben benne foglaltatik már a magyar tanítóképző intézet felállításának gondolata is.

Általában azonban nem ismerjük a miniszternek teljes álláspontját és ebben a tekintetben csupán találgatásra vagyunk utalva. Tudott dolog, hogy az egész tanítóképzés átalakul a legújabb tanügyi program szerint és a képzők jelenlegi négyéves rendszere helyébe lép a pedagógiai szeménáriumi rendszer. Ennek lényege, hogy az eddigi négy kö zépiskolás alapképzettség felemeltetik nyo'cra és érettségi kötelezettségre, ezzel szemben a négyéves tanítóképző helyett egyéves pedagógiai szeménárium létesül, amelynek a sikeres elvégzése után kap a hallgató tanítói képesítést. A szeménáriumok növevdek létszám tekintetében így természetesen nagyfokú csökkenést fognak mutatni az eddigi tanítóképzővel szemben. Valószínű, hogy a tanítóképzők összevonása ennek a tervnek következménye s ezzel a mostani hatalmas épület objektumok tu'nagyok lennének a jövőbeni képző elhelyezésére. Azt is bizonyosnak kell tartanunk, hogy ily hatalmas épület jövőbeni céljáról és rendeltetéséről már eleve gondoskodtak és az üresen nem fog maradni.

Mindezeket tekintetbe kell vennünk, amikor ebben a kérdésben állást akarunk foglalni. Bizonyosat a jövőre nézve nem tudhatunk. E'ső kötelességünk tehát, hogy ezt megtudjuk. Legegyesrűbb és a város különös megterhelése nélkül járó megoldás lenne, ha érintkezést heresnénk a parlamenti klubokkal, leghamarább magával az iskolaügyi miniszter pártjának a klubjával. Mert Léva városa nézve nem közömbös, sőt elsősorban fontos kérdés a tanítóképző ügye és gondoskodnunk kell a jövő szempontjából, hogy a megoldás a városra, sőt a vidékre is, sem anyagi, sem erkölcsi kárral ne járjon, értesítést kérünk a tervbe vett program Lévát érintő részéről. Tudni kell, hogy befejezett tény e a csehslóvák tannyelvű tanítóképző elhelyezése Léván Alsókubinba és ha igen, milyen intézményt kap helyébe Léva.

Határozott álláspontot mindezüedig, míg ezt nem tudjuk: nem foglalhatunk el, mert nem vághatunk előbe egy esetleges elhamarkodott határozattal oly intézkedésnek, amely akár országos szempontból mutat fejlődést, akár a városra is előnyösebb lesz.

A következő indítványt terjeszt be: Mondja ki a közgyűlés határozatilag, mi-szerint megbizza a városbíró, aki ugyanazon pártnak a tagja, amelyhez az iskolaügyi mi-

niszter is tartozik, hogy lépjen érintkezésbe pártjának parlamenti klubjával pontos adatok megszerzése végett abban a tekintetben, hogy vajjon miben áll az ügy az iskola átcsoportosítás Lévát érdeklő része; a tanítóképző esetleges áthelyezése esetén milyen intézmény idehelyezését, vagy elhelyezését tervezi a miniszter a lévai tanítóképző hatalmas palotájában és utasítsa a városbíró, hogy az ügy bármily új fázisáról rendkívüli közgyűlésnek haladéktalanul tegyen jelentést.

A küldöttség kiküldését nem tartjuk helyesnek, mert pártjainknak egyöntetű felfogása, hogy az állandó küldöttségjárás költségei korántsem állanak arányban a velük járó erkölcsi, vagy anyagi eredményekkel.

Ezután Breuer Géza szociáldemokrata szólat fel és szokása szerint kritika címén éles támadást intézett a ker. szoc. és a magyar nemzeti párt ellen s a tanács javaslatát támogatta.

Majd a jelenlevő Sorner Károly képviselőtestületi tagot, a tanítóképző igazgatóját kérték fel nyilatkozatra, ha tud valamit az intézet áthelyezéséről.

Az igazgató kijelentette, hogy ő sem tud mást, csupán azt, amit az újságban olvasott. Azt tudja, hogy Alsókubinból a kereskedelmi iskolát Turócszentmártonba helyezték át. Meg jegyzi azonban, hogy Szlovencskóban a tanítóképző intézetek elhelyezése nem felel meg a követelményeknek, mert pl. a zólyomi nagymegyében négy tanítóképző van, (míg másutt egy sincs) s ezek nagyon közel vannak egymáshoz. A lévai intézet fenntartására — az igazgató kijelentése szerint — szükség volna a földrajzi távolság okából.

Boros zsidópárti, Bartys és Szenes szocialista felszólalásai után Beinrohr Dezső módosítja indítványát. E szerint az ügyben ne az agrárpárt keressék meg, hanem kérjék fel dr. Ravasz Viktor képviselőtestületi tagot, aki a Hílnkapárt parlamenti képviselője, hogy az egy megszerkesztett memorandum alapján interpellálja meg Hodzsa Milán minisztert. Breuer ezt a módosítást is kifogásolta. Kijelentette, hogy világnézeti különbségek miatt nem bízik Ravasz képviselőben, ellene van annak, hogy ezt az ügyet ő reá bizzák. Két és fél óras vita után rákerült a sor a szavazásra. Névszerinti szavazás során egy szótöbbséggel a tanács javaslata győzött: Tiltakozás az áthelyezés ellen és küldöttség a miniszterhez.

Ha valóban áthelyezik Léváról a cseh-szlovák tanítóképzőt, akkor legpraktikusabb

megoldás lenne nem csupán Léva város szempontjából, hanem az egész délvidék zárt tömegében élő nagyszámú magyarság tanügyének szempontjából is, a magyar tanítóképzőt a felszabaduló épületben elhelyezni, mert hiszen az államfordulat előtt is az volt s az épület belső struktúrája leginkább ilyen intézetnek felel meg, mert hiszen annak épült.

Meddig várjunk még?

A bibliai szegény asszony két fillére jut eszünkbe mindannyiszor, ahányszor a kis-pénzű embereknek azon összekuporgatott garasaira gondolunk, amelyeket a régi postatakarékpénztárban elhelyeztek.

Mennyi lemondás és nélkülözés árán történt ez a „vagyons” gyűjtés?

Hányszor lehetett volna a fillérenként összegyűjtött koronákkal a szegény özvegyek és árvaik könnyeit letörölni?

Majdnem naponta látunk beesett arcu egyéneket a postán az iránt érdeklődni, hogy mikor fizeti vissza az állam postatakarékpénztári betétjeiket?

„Kérem mikor fizetik vissza?” szólnak a türelmesebbek.

„De meddig várunk még?” hangzik a türelmetlenebbek ajkairól.

Pedig ha rögtön kiutálnák is, a kamatok kamataival együtt, e szegény betevők rég óhajtott pénzüket: akkor is a veszett fej-szének csak a nyele térülne meg, mivel a mostani pénz egytizedrészt annyit vásárló képességgel sem bír, mint amennyi vásárló ereje volt a békebeli pénznek.

A postatakaréketek visszafizetésének halogatásával megrendül a bizalom az emberekben az ilyen és hasonló intézmények iránt és nem rá, — hanem leszoktatják őket a takarékoságról. Arról a takarékoságról t. i. mely úgy az állam, mint a társadalom főállásának és jólétének egyik eléggé fontos talpköve.

Mert kik képezik a zömét a betevőknek? A máról holnapra élők; a vagyontalanok, akiknek legfőbb vágyuk, hogy némi kis tőkét gyűjtsenek öreg napjaikra azokból a fillérek-ből, melyeket a szájuktól elvonták, magyarárnak mondva: amelyeket megkoplaltak és megrongyoskodtak.

A fordulat óta nyolc év telt el. Megtörtént a pénz le, — és az értékpapírok fellétegyezése. Lefizettük az értékeink után kirótt vagyondézsámat. A fellétegyezés is pénzbe került.

Egy kis nevelés-tudomány.

A nadrágról lesz szó.

Ugyan hogyan írhat a nadrágról, aki nem szabó és nem pocsékol tentát, időt divatlap számára? Igaz-e?

Nem bizony. Mert erről a ruhadarabról, melyet a régi illemszabály valamikor „kimondataatlan”-nak nyilvánított, pedagógusok is írhatnak egyet-mást, nem épen stílus ostobaság. Mert az életben való érvényesülés és a nadrág között, aszerint amint ez az utóbbi a serdülő ifju testén nyútt avagy kifogástalan állapotban jelentkezett, sokszor határozottan van oki összefüggés.

Állításmat mindjárt igazolom is

Volt a gimnáziumban három iskolatársam. Véletlenül mind a három az Aladár névre hallgatott Ezeknek a nadrágja mindig tiszta, szépen vasalt, ép vala: mintha csak épen most került volna ki a szabó műterméből. — Az én és többi Nemaladár társam nadrágja teltapécésű volt. Az anyémnek térdére, hátuljára szegény jó édesanyám foltot rakott ha kellett — muszájból.

Az Aladárak rártótk és kevélyek voltak. A diák kedvenc szórakozásától a bolhaszorítástól *) ódzkódtak. — Mi Nemaladárak azonban nem valánk büszkékk, mert hogy a foltos és foltozott nadrágja nem vala szokásos büszkének lenni. Mi bizony óráközben birokra is keltünk egymással.

Mikor aztán a két legfelsőbb osztályba

*) Az egypadban ülők egymásnak dülve a szélsőt kiszorítják a padból.

felkerültünk, mi Nemaladárak lettünk büszkékk — de nem kevélyek — s az Aladárak váltak kicsinnyé, alázatossá. Mert kemény dió vala nekik a lélektan, a fizika sok fogas tétele, a két ismeretlenes egyenlet, a gömbháromszög-mértan és — mert elmaradt a könnyvélkülözés, a bifla. Ezekhez ők nem, de mi pécésűes térdes nadráguk igenis értetünk S az Aladárak féltetve a kevélységüket, barátságosok lévén és sokszor hizelgének a Nemaladároknak, magyarázák meg nekik azokat az észficamitó nehéz dolgokat, melyeket ahogy sem bírnak megérteni.

De hát hol itt az oki összefüggés? a kapcsolat, az észrend a nadrág s az Aladárak és Nemaladárak különbözőse között?

Ott van, ott: hogy a kifogástalan nadrág a húság csirázatója, a kevélység és a kötelességmulasztás nagyrakövetője volt az Aladárokban.

A gáncs nélkül való külsejű Aladárak ugyanis — eleinte csak szüleikkel, majd felcserpedve a saját még csak leendő szaklakra maguk — andalgának a nap bizonyos óráiban az elegáns uri közönség sétahegyein, illetőleg a magasabb leányiskolák környékén.

Mi térdes foltos nadrágú Nemaladárak — nem lévén okunk a külsőnket fitogtatni — az iskolaórak után hazamentünk s otthon a Gauss tantételek egyenletének levezetésén az elménket kőszőrtük.

Az Aladárokban nagyra duzzasztotta a húságot, még pedig a kötelességjeljesítés rovására, hogy csinos külsejűk rájuk irányította a lányok pillantását. Es nőt az ün-

A pénz lebélyegezéskor visszatartott összeget az állam már megtérítette az illetőknek. Az Első Szlovák általános biztosító társaság habár későn ugyan, de háromnegyed részben már visszafizette a biztosítóknak a biztosított összeget.

Miért késik tehát a végtelesség, a kis emberek fillérenként megtakarított pénzcsékkéjének a visszafizetése?

Bkdt.

EGYRÖL-MÁSRÓL . . .

Farsang után.

Vége a farsangnak Bacchus elvonult vig seregével és nyomában csupán emlékek maradnak Forró, izzó hangulatu esték kellemes utóíze; lágyan halk suttogások zsongó visszhangja; fehér és mégis színes leányálmok családja délibábjai; remény és kétség; friss szerelem és még frissebb kiábrándulás. Mind mind emlékei annak a boldog ifjúknak, amelynek ragyogásában furdott heteken át az öregek, az apák és anyák szeme és amely után esdő vágygal gondolt az otthonmaradni kényszerült „gyerek” fiu, vagy leány. Emlékként él a hosszú farsang az apák zsebében is, ahonnan oly sok remegve berakott ropogós papír vándorolt ki kellemetlenül fájó hiányt okozva.

Elmult a nagyvásár, amelynek forgatagában sürgött az eladók és eladandók nagyobb serege keresve-kutatva . . . hátha! . . . Korunk körtünete, hogy nagy a kínálat, vele szemben azonban a kereslet nagyon megbénítja a vámt, amelyen keresztül oly kevesen tudnak a köreinkből átjutni. Zárva vannak a vámsorompók, amelyen belül a biztos megélhetés kenyeret kecsget boldog halandókat. Hiába illesztjük a kulcs nyelét a zárba, a nyelv nem csettenyi félre a lakat zárját.

De mintha a Farsang kezdené veszíteni a régi pátriarchalis háziasító jellegét és helyébe inkább a csupán mulatni vágyás lépne. Mintha több léha kaland kereső, a tánc izgalmaiban kéjt kutató fiatal, sőt öregebbet is látnunk volna, mint olyat, akinek szeméből valaki felé komoly szándékok sejtődnek tekintetük löveltek. Sokan mentek kötelességből, hogy leróják a rendező egyesület eszméjével szembeni kötelességüket: letegyék az obulust, amelynek határozott hivatása előre hirdetteit.

Mikor így seregszámolt tartok, megborog az eltem. Elvonnulnak sorban a mulatóságok: néptükkel, — pénztárukkal . . . Felet-tük elsuhan a fásultság, a közöny, de elsu-

hítségük, ez pedig a szellemi fogyatkozás egyik fajtája.

Bennünk vasalatlan, térdes nadrágú Nemaladárokban azonban egyre gyarapodott az a megnyugtató tudat, hogy kötelességünket teljesítve, a tudomány rejtélyei feltáruitak előttünk. És nőt az ünneztünk, ez pedig a férfi jellem egyik megalapozója.

S így folytatódott ez az egyetemen is.

Az Aladárók itt az egyik bál mámorából a másik bál mámorába támoalyogva végig farsangolták a telet. Korzóztak a báli tündérekkel; találkoztak velük a jéggályán, hangversenyeken, színházakban; vizitáltak náluk esténként, délutánonként a tudományunk meg fittyet hánytak. S mind ezt tette a mindig fajinul vasalt, szép nadrág. Ugy bizony!

Mi Nemaladárók a mienket koptattuk a tantermek kemény padjain Terpszóhórának nem hódolhattunk, mert híjában voltunk a frak-lak-likák hármának. Nem korzóztunk, nem kerestük a szalonok csabító előnyeit. Legfeljebb ha egy-egy délután kísérteltünk a Rákosra a „Gólyá”-hoz pár pohár sörre vagy a Naphegyre a Veronikához egy-két kerty budai szőlőndevre az úde, szellős szabadban. — A tudomány azonban, az ránk tapadt S ezt tette a rendszerint térdes, koptatt nadrág.

S így, ha végig követnők az Aladárók s a Nemaladárók élete folyását, meggyőződ-nénk róla, hogy az utóbbiakból, majdnem valamennyiből csupa derék, többekből neves ügyvéd, orvos, tanár, magasabbrangu köztisztviselő, mérnök stb. lett, de még egy

han a növekvő nyomor, a fokozódó pénztelenség siri szelleme is és ez az, ami a borzongást kelti. Nem lelkesített, hidegen hagyott sok százakat a „Magyar Bucsu”-val a Magyar Ház eszméje, vagy az árják, az „Iparosok Otthona”; nem a lévai lehanyattott sport életet felbresztő Torna Egylet nemesei célkitűzése. Esünk lassan, vagy gyorsabban eszmében; vagyonban; meggyőződésben, áldozatkészségben. De látok az elvonulók között diadalban uszókat, ragyogóan, telt pénztár mögött vigan kacagókat: nem ismerem őket. Szavukat nem értem. És mégis mintha az álarok tarka barka sokasága mögött is merőskönte integetnének és kacagnának Vig arok letjenek, akik a mulatnivágyásban elfeledtek mindent . . .

A sorok között sápadt arcom, akiknek vonásai kénszeredeten, kötelességből mutatnak mosolygást . . .

És fáj a szívem a visszapillantás után. A sereg elvonult, hogy egy évig tisztítsa, ujjtassa uniformisát, mozgósítsa a kiegészítő kerületek friss csapatait Vonu'nak a vezérek, akiknek a soraiból mindig többen és többen dűlnek ki: nem birják lelkijével a folyton megújuló küzdelmet, a harcot egy egy eszméért.

Elmúlt a vigság. A kitavaszkodás fényes napcsóvái előcsalták a komoly munka fakadó rügyeit és a mindennapiért folytatott harc bõjtõs hangulata lassan fátyolt von a léhaság vig farsangja felé. Az emlékeket is felkapja egy tovaszálló fehér báránnyel, amely vagy felszivódik az éltetõ napfényben és belevész az ég azurjába, vagy einyeli egy gomolygó, sötét viharfelhõ . . .

(Bd)

Emlékezés az „örög hegedõsre.”

In memoriam aeternam

En kedves jó szerkesztõm, örög költõ-barátom, kirõl fogok ezután írni, ha haza visz utam a Perc partjára? Ine, levelet írtam, vigan szántott a toll s akkor döbbsent fel bennem az immáron szomorú igazság: nincs már örög Léva városának örög hegedõs, nincs akinek tolla elmerengjen a kis város multja felett, csak egy sirhalom mutatja, hogy volt egyszer egy „örög hegedõs”, mosolygózó szemû, nevetõarcú, fiatallelkû és lisztaszívû. Kersék Jánosnak hívták, amíg élt és sok sok könny hullott a koporsójára, tízezer magyar szív kísérte utolsó útjára . . .

Csöndes téli estén a „Temp'omcsendet” lapozgatom és megallok egy egy ismerõs

versenél, némelyikét azon frissiben hallgattam a még félíg nedves papírlapról; megallok s mint félíg álom — félíg látomás, ime ott van elõttem az örög divány, ott ülök az egyik sarokban s hallgatom az õsz költõ új verseit.

Mesterem voltál a kezdet-kezdetén és azután is mindig sokat váltál tõlem. Mesterem voltál s büszkén vallottalak Mesternek, mert Kersék Jánosnak hívták és szavad valóság volt és ígérget ígérget.

Lapozgatom a „Temp'omcsendet” s ime áhitatos csend honol idõben és odakünn; csak jószág arcod fénylik fel a mult messzeségébõl és mosolygó két szemed, a mûvész szemei, két szem mely annyira kedves dolgot meglátott s mely Kersék János lelkének a tükré volt, csiszolt és finom, mint a velencai tükör.

Örög hegedõsöm, be fáj nem látnom téged, be fáj, ha majd végig kell mennem a kivaró-i utcán és nem lesz ott a te ismerõs alakod, nem lesz kihez belátogatnom egy órára, kettõre, nem lesz már Mesterem, aki örüljön, ha örülök és osztozok minden szomorúságban, ha szomorúságot írt a lapra az Élet.

Jószág Mester, örög hegedõsöm, nem tudok én írni rólad, nem tudom papíra vetni, hogy ki voltál, mert ez egyszer elakad kezemben a toll és megtelik a szívem fájdalommal.

Áldás és békesség örökdiék feletted legyen áldott az emléked és békesség költözök az emberszivekbe, ha nevedet kiejtik.

Ipolyság, 1927 febr.

Farkas István

A költõ siremléke.

Adományok Kersék János dr. siremlékére.

A Bars 8-ik számában irtuok e cím alatt s amint értesültünk megmozdult egyesületeink erkölcsi testületeink is, hogy Kersék János siremlékére adományokat gyűjtsek, hogy a feállítandó emlék minél méltóbban hirdesse a költõ dicsõségét Városunkban azok az egyesületek veszik kezükbe a gyűjtést, melyekben az elhunyt életében tevékeny, áldásos munkát fejtett ki

A Bars havonkint közölni fogja az adakozók nevét és adományait. Eddig a következő adományokat vettük:

Nécsy József Verebely	500.—
Dr. Rudnyánszky Titusz	50.—
Patay Károly ref. esperes	50.—
Barsi ref. egyházmegye	100.—

700.— K.

Különfélek.

— A köztársasági elnök születésnapja. A köztársaság elnökének 77. születésnapja alkalmával vasárnap este a Járasi Közmûvelõdési Egyesület ünnepélyt rendezett a városi színházban. A termet zsufolásig megtöltötte a közönség Ott volt a katonaság legénységének küldöttsége, a teljes tisztikar, a helybeli és környéki csendõrség, a tisztviselõ kar nagyszámban, valamint a tanítóképzõ intézet növendékei. A rendezõség fényes programot állított össze az elnök tisztelétére. A színpadon zöldsõlombok között ott állott az elnök meltszóla. A másort a Sokol Egyesület szimbolikus élõképe nyitotta meg V. Prucha rendezésében, majd a tanítóképzõ intézet növendékeinek vegyeskara vonult fel a színpadra és az elnököt dicsõítõ ünnepi dalt énekelte Dusek Ernõ zenetanár vezetésével, szép készületségrõl adva tanúságot. Granatier pozsonyi kiküldött mondotta ezután az ünnepi beszédet, melyben Magyarország államalkotó érdemeit méltatta s a jószág, igazság és humanizmus harcosát ünnepelte benne s az elnök iránti hõdolatát az elnök szobra elõtt fejezte ki. Majd Bruckner mernõk a cseh zenekultúra kimagasló reprezentánsának: Smetanának egyik mûvét interpretálta nagy tetszés mellett. Most a szereplésre felkért Lévai Dalárda következett, mint egyedüli magyar száma a mûsornak. A dalárda magyar népdalokat mutatott be. A szláv lelket jellemzõ mûlássalra a magyar

dalokban lobogó magyar lélek forrása, a magyar ritmus és a gazdag melódia tartalom szépsége a dalárda kitünõ elõadásában szemlátomást erõs benyomást keltett Valóságos zugó tapsviharral ünnepelték a dalárdat és az ismert zenei képességgel bíró cseh közönség is teljes mértékben elismerte fejlettségét és fegyverzettségét, mely fölött nagy biztonsággal uralkodott Heckmann István karnagy pálcája. Sornerne urhõlyg és Holecska kisasszony Dvorák: Szlovak táncát játszották zongorán negykezre. Fejlett technikájuk és mûvészi érzékük teljes mértékben érvényre juttatta a darab szépségeit. Lalkes taps volt az elismerés jele. Most ismét a dalárda vonult fel a színpadra. Megleptõ tapsviharral fogadták másodszeri megjelenését, Petõfi: Falu végén kurta kocma címû dalának színes és meleg elõadásával ismét nagy sikert aratott. Végül mûkedvelõi színelõadást mutattak be, melynek tárgya a középkorból volt merítve. A darabhoz készült korszerû díszletek és korhû jelmezek nagyban emelték az illúziót. A fõ szerepekben Zippéné és Novák urhõlygek, továbbá Gróf és Bruckner tûntek ki, míg az epizódszerepeket Dolezal, Pluchar és Brozová urhõlygek látták el szép sikerrel. A rendezés Gróf Rudolf ismert szakavatottságát mutatta.

— Halálozás. Dr. Gellényi Miksáné szüli Adler Fanni, lévai orvos hitvese, f. h. 9 évi, élete 61, boldog házassága 40. évében súlyos betegség után elhunyt s folyó hó 11-én délelõtt 11 órakor a lévai izr. sírkertben helyezték örök nyugalomra.

— Tanító gyûlés. A szlovák tanítóegyesület március hó 3-án a lévai állami elemi népiskolában tanügyi értekezletet tartott. Hrnčiar Lajos a „Liečebný fond” egyes pontjait ismertette kellõ szakavatottsággal. Pabyška Ferenc a nyelvtan tanítását a legújabb módszer szerint bemutatta. Tanítása kezdettõl végig érdekfeszítõ és tanulságos volt. A tanításág gazdag tapasztalatokkal távozott a gyûlésrõl.

— A pozsonyi Toldy-kör február 27-iki Jankovics estélye bennünk lévaiakat is közelebbrõl érdekel. Nemcsak azért, mert dr. Jankovics Marcel könyveivel, elõadásával, s itteni szerepléseivel teljesen meghódította Léva és vidéke közönségét, — hanem azért is, mert ez alkalmat ragadta meg a lévai magyar búcsu rendezõsége, hogy haláját és szeretetét vele szemben leriõja. Az estét Aixinger László dr. nyitotta meg, röviden méltatta dr. Jankovics Marcel jelentõségét, majd átadta a szót Schubert Tódornak a lévai kaszinó aligazgatójának, aki mint a magyar búcsu rendezõbizottságának elnöke, szónoki lendülettel méltatta dr. Jankovics Marcellt, ki valósággal apostoli tevékenységet fejt ki a magyar kultúra szolgálatában. A Toldy kör ifjuságát is aposztrofálta és Jankovics eszményi felfogását állította elébe követendõ példakép, mely eszményi felfogás maga az ifjuság s ifjává teszi a lelket. Végül köszönetet mondott Jankovicsnak lévai szerepléséért és átnyújtotta neki a lévai és garamvolgyi magyarok ajándékát a „Falu rossza” marvány talapzaton levõ bronzszobrát, mely Hetzer Róbert mûvészi munkáját dicséri. Lalkes taps követte Schubert Tódor szavait, s a közönség percekig ünnepelte Jankovicsot, aki mély meghatótsággal köszöntö meg a lelkes óvációt. Jankovics ez alkalomból két új meséjét „A haragszó”-t és „A magyar vércseppek”-et adta elõ, s mint mindig, úgy most is teljesen hatalmába kerítette nyelvének muzsikája, érzéseinek és gondolatainak mélysége hallgatóságának szívét és lelkét

— A Protestáns Leányok vasárnap, 13-án este fél 7 órai kezdettel a Ref. Egyház tanácstermében vallásos-estélyt tartanak, melyre az érdeklõdõket szeretettel meghívják.

— Kersék emlékünnepély Brünben. A brünni Corvinia egyszerű keretek között áldozott Kersék János, a nemrég elhunyt nagy szlovenszkói lírikus emlékének. Koczmann Emil megnyitó szavazata után Hrdina Lajos méltatta a költõt, mint mûvészt és mint embert. Az idegenbe szakadt fiúk kétszeresen átértékelt azt a nagy veszteséget, melyvel Kersék János halála sújtotta a szlovenszkói magyar irodalmat.

csillagász és egy európai hírvélmorvos tanár is. — A társadalom országszerte ismerte õket. Hû munkásai voltak menzetüknek és az emberiségnek.

S az Aladárók?

Az egyik, az mindvégig himpellé maradt, a jóra való röstés õsképe. Nagy pártfogással valamelyik miniszteriumban fogalmazott lett — hogy legalább valamicske címe legyen. Udvarolt mindentül, elõtáncos volt minden bálon, arszlán minden szalonban, adóssága volt mindenfelé . . . míg a kerülhetetlen halál egy szép napon minden elõzetes bejelentés nélküli, véget nem vetett meddõ életének.

A másik két Aladár átvedlett Alfrédé, hogy barbár magyarságuk ne olyan szemet szúrón ríjjon le a róluak a keleti akadémia finom urcsai között.

Az egyikbõl alkonsul lett Tokióban, a másikbõl követéségi atásé Teheránban. Egyszer olvastuk a lapokban, hogy az egyik az „arany sárkány” a másik a „fehér elefánt” — vagy a fészkes fecske tudja minõ más szõrnyetegrõl nevezett rendjelet kapott. Többet róluak sohasem tudtunk meg; azt sem, mi szolgálót tettek nemzetüknek s az emberiségnek.

Valamikor egy igazi, elfogulatlan pedagógussal beszéltem a nadrág pedagógus vonatkozásáról. Fejtegetéseimre õnzetlen engedékenységgel csak ezt mondta: „van valami a dologban.”

(Cajus)

— **Visszahelyezés.** A csehszlovák iskolaminisztérium *Okruhlica* János helybéli áll. ref. reálgimnáziumi rajztanár-festőművész, akit a múlt héten Losoncra helyeztek — szolgálati érdekéből ismét visszahelyezte Lévára.

— **Áthelyezés.** A zólyomi zsupán *Vitek* Józsefet, a selmechányai ker. főnökség irodatisztját a lévai ker. főnökséghez helyezte át.

— **Iskolalátogatás.** *Hattala* József tank. főgazdát f. hó 10.—12-én meglátogatta a helybéli ref. reálgimnáziumot és az azokban tapasztaltak felett megelégedését fejezte ki.

— **Feleségét követni akarta a halálba.** *Sipos* Gyula lévai géplakatossegéd két évvel ezelőtt szülei akaratára ellenére, család harcok után elvette ideálját, aki rövid házasság után tüdőgyulladásban Eperjesen meghalt. *Sipos*, aki nem tudott az asszony elvesztésébe belenyugodni, a napokban felkereste felesége sírját Eperjesen, ahonnan a különben is ideges, elkeltált fiatalember lelkiileg összetörve érkezett haza. Itt azután egy átmulatott éjszaka után vasárnap hajnalban mellbélte magát a szerencsétlen embert súlyos sebével a kórházba szállították, ahol műtéttel remélik megmenteni az életnek.

— **Műkedvelő előadás.** A nagysárori róm kath. napskola növendékei és a műkedvelő ifjuság fényesen sikerült ünnepélyes estélyt rendeztek 1927. március hó 7-én. Az ünnepélyes estélyt, a műsor szerint „Nad Tatrou sa blýska” című himnusz eléneklése nyitotta meg, amely után a Köztársasági Elnök Urat *Lészko* Kálmán üdvözölte a nála ismert lelkesedéssel, szellemes, szép szavakban gazdag beszéddel. Azután két elragadóan szép előkép következett az iskolás gyermekek alakításával. Majd két bájos gyermek szindarab került sorra, amely mindannyiunk elismerése mellett, kacagató jeleneteivel, sokáig felejthetetlen lesz. Szereplői csupa iskolás gyermekek. De mit is mondjak a sok szép kis tündérről, a királyi udvarról, akik festői szép selyem ruháikban oly kedvesen és annálvalan mozogtak, hogy némely jelenetnél, amint a darab címe is megjelezte, igazán azt hittük, hogy álomországban járunk. Ennyi nyers anyagból, ilyen szép kis művészi társaságot alakítani — bizony csodával határos. — A kis csöppek közül különösen kitűnt, mint főszereplő a leányok részéről, művészi táncosait, *Hegedüs* Ilike a fiúk részéről meg *Kostyál* Jenőke. Igen helyesek voltak még *Toth* Etuska és *Valovics* István. Az ennivaló huncut kis fűrgé törpék között *Medvecký* István, *Dózsa* Lacika és a két *Toth* nővérke kacagatták meg a közönséget. Az estély méltó befejezése volt *Barta* Mórtól „A betegsegélyző orvos” c. vígjáték, melyet a 7 év óta működő nagysárori műkedvelői kör tagjai alakítottak fényes eredménnyel. Kacagató humoros szerepében kitűnt *Kajtár* Lajos, mint orvos. De méltó partnerei voltak még *Balcsik* János, *Vank* Bandi, *Máté* János, *Villási* Endre, *Józsa* János, *Németh* Annuska és *Balya* Gyula. Az est befejezésül egy mesés szép előkép volt az Elnök Ur képe körül csoportosítva. A rendezés *Kostyálné* Királyi Gizella fáradtságos munkája volt. Az ének-számoknál segítő társa volt *Torma* János ig. tanító. A Lusták Országának jeleneteinél pedig a helybéli urasszonyok bőkezűsége, édes törtékekkel igazán mesésen édesítették a kicsinyek estélyét a valóságban is.

— **Tenyész állatvásár.** A megyei hivatal földművelésügyi kirendeltsége Ipoly-ságon és a megyei gazd egyesület Zólyomban együtt 1927. március hó 24-én tenyész-bika, kan és kos vásárt, *Hokovce*—*Egés* 1927. március hó 31-én tenyész bikavásárt rendez, *Levice*—*Léva* főzségeiben, délelőtt 8 órák a vásártéren. Ezen tenyészállat vásárok egybe lesznek kötve díjazással. Díjazva lesznek 1-2 éves tenyész apaállatok. Egy-egy vásáron a legjobb tenyész-török között 2000—2000 korona lesz szétosztva. Azonkívül a szegényebb községeknél, melyek ezen vásárokon tenyészállatot köztenyészésre vásárolnak, a vételárhoz 15—20 százalék állami segélyben részesülnek (ha az utolsó három éven államségélyt nem kaptak.) Nagyobb távollásra eső községeknél a Slov. Földművelésügyi Tanács a fuvar és marhalevél előter-

jesztése alapján a vásár színhelyéről a rendeltetési helyre megtéríti a vasuti költségeket.

Rádió iránt érdeklődőket ezúton ismét figyelmeztetjük, hogy mielőtt rádió felvevő készüléket vagy ennek összerakásához szükséges alkatrészeket óhajtának beszerezni, az illetékes póstahivatalnál előzőleg kötelesek kiváltani az idevonatkozó engedélyt, mellyel azután csakis hatóságilag koncessionált eladási helyen vásároljanak, minden esetleg utólagos kellemetlenség elkerülése végett, mivel a póstaigazgatóság időnként szigorúan ellenőrzi az összes készülékeket, sőt szabálytalanság esetén el is kobozza azokat, mint az a közelmúltban is történt. Tájékoztató végett közöljük, hogy hatóságilag engedélyhez vannak kötve mindenképp előtt is az összes rádió felvevő készülékek, továbbá keretantennák, valamint a rádió készülékek legfontosabb alkatrészei: a rádió lámpák (csövek), forgó kondensátorok, variometerek, magas- közep- és alacsony frekvenciájú (rezgés számu) erősítők, neutro-super és ultrafrenerek, transzformátorok. Végül még nyomtatékosan figyelmeztetjük a rádió amatőröket a törvény azon rendelkezésére, mely szerint; aki engedély nélkül rádió készülékeket gyárt, elárúsít, őriz, vagy külföldről behoz, vétség miatt hat hónapot egy évig terjedhető szigorú fogszbüntetéssel sújtandó. Léván miniat. engedélyezett nyílt elárúsítási üzlete koncessionált rádió cikkekben és rádió felvevő készülékekben egyedül csakis *Kern Testvérek* műszaki cégnek van.

Gyümölcsstermelők. A múlt évi lanyha utózs a hernyók, a vér, pajzs és levéltet, valamint egyéb kártevőinek elszaporodását nagyon elősegítette, a majdnem fagymentes tél azokat pedig el nem pusztította s így ezen kártevők a tavasz beálltával a gyümölcsösökben óriási károkat okoznak. Ennélfogva mindenki a saját, valamint a közérdekben el ne mulassza ezen elődielek ellen most a tavasz beállta előtt, mindenesetre azonban a rügyek fakadása előtt védekezni. Akinek saját permetezője még nincsen, kölcsönözze ki magának szomszédjától, s a gyümölcsfáit 5—10 százalékos „*Dendrin*” oldattal permetezze haladéktalanul. *Dendrin* (gyümölcsfa karboineum) beszerezhető az „*Avenarius*” műveknél *Bratislava*, *Petržalka*, vagy pedig ennek képviselője: *Alster József*-nél *Zlaté Moravce*-ban.

Ezen szerből ¼—½ kg. szükséges egy gyümölcsfa permetezéséhez avagy annak be-mazolásához. „*Dendrin*” olcsó és feltétlenül hatásos. Használati utasítás minden megrendeléshez mellékelve.

Megérkeztek a tavaszi kalapok, 2000 drb. raktáron KÉ. 45 től *HOLZMANN* divataruházaban.

Hirdetmény. A Csehszlovák Nemzeti Bank kamatláb leszállítása folytán a betéti könyvre és folyószámlára elhelyezett kamatlábat f. évi április 1-től kezdve értekezéssel 8 százalékkal leszállítjuk. Léva, 1927. március 8.

Barsmegyei népbank r. t.

Színház.

A színtársulat nagy művészi, de változó anyagi eredménnyel működik. A környék közönségének a lévaiak mellett fokozottabb erővel kellene támogatást nyújtani.

Mult szombatban a szépenéjű *Huszka* operett: „A hajtvadászat” került előadásra pazar kiállításban. A diszes vadonatúj jelmezek látványosságzámba mentek. A rendezés az orosz miljót, melyben az operett lejtársadik, teljesen illuziót keltőn adta meg. Az orosz ténbetétek fokozták a hatást. *Kovács* Kató érzelmes vágyjal telt és széphanu szerelmes hercegisasszonya, *Balázs* István energikus *Fedor* grófia énekben, játékban színes és drámai pálgálat telített volt. *Vágó* egy orosz herceg pálinkaszagú portréját rendkívüli humoros színezettel állította be. *Horváth* Böske és *Bellák* a helyzetek komikus kihasználásával alkimáltak állandó jókedvre a közönséget, amit fokozott bosszorkányos ügyességű táncsorozatot, *Farkas* Pali, *Némethy* Zoltán kifejező játéka adott még színt az előadásnak,

melyben a kar és zene nagyban emelte az egyébként fordultatos darab sikerét.

Vasárnap délelőtt Molnár Ferenc „*Liloma*” ment, délután pedig tábiás ház mellett „A nóta vége.” Hétfőn megismételték: „Nosztyi fiú esete a Tóth Marival” színművet.

Kedden a „*Varázskeringő*” ment. A romantikának még mindig meg van a hátaása. És Strauss Oszkár fülbemászó, lágyan ömlő melodiját még két évizedt múltán is üde frissességgel hatnak. A közönség egy kellemesen eltöltött est meleg hatásával hagyta el a színházat, mert a szereplők hivatalusa magaslatán állottak. *Kovács* Kató (Heléne hercegnő) kedvesen ható melegséggel énekelte s játszóttá szerepét, *Francit Szabó* Gizi adta. Ma este láttuk első ízben a színpadon s a közönség már is megszerette. Lobogó elevenség és temperamentum a játéka és kellemes hangja van. *Balázs* István az uralkodó herceg jevévé előlépett hadnaggyott adta. Énekben, játékban egyaránt szívhez férköző volt. *Révész* Ilonka állandóan derűltséget és kacajt fakasztott. A csipp csupp német uralkodó hercegek egyikének pompás operettfiguráját hozta színre *Vágó*. Humortól csillogott minden szava, mosolyt ébresztett minden mozdulata. Népszerűsége napról napra növekedőben. *Farkas* Pali az udvari gróf karikatúrájában elmés és jóízű volt, mely minden alakítását jellemzi. *Thurócy*, *Bókay* és *Marosi* ügyes beilleszkedése az együttesbe, a kar és *Fischer* karmester alapos munkája a régi szép operett számára ma is meghozta a meleg sikert. Az utcán pedig már dudolta a közönség: Csak párosan szép ez az élet, kinszenvedés egyedül...

Szerdán a „*Darászfészek*” volt műsoron. A vígjátékon erősen kiütözik a hajdani angol regény, amiből készülhetett. A „*Darászfészek*” tulajdonképpen egy leánynevelő intézet, de azért az egész darab olyan szolid, mint az angolok. A leányok sokat kacagnak benne, a nézőtöredék pedig hallgatja a közönség. Az igaz, hogy eközben számos formás női térdet is lehet látni, de hát ez nem okoz bajt.

Kedvesen ható lányos pajkosságot öntöttek szereplőbe: *Erdődy* Lily, aki a fő női szerepet vitte, továbbá *Szabó* Gizi és *Tóth* Magda, de el kell ismernünk, hogy a többiek is nagyon helyesek voltak. Ebben *Révész* Ilonka is benne van. A férfiak közül *Pataky* és *Justh* jutottak olyan szerephez, amelyből valamit kielehetett hozni. Úgy tudjuk, hogy a nézőtöredék a hölgyeknek ezalkalommal eszükbe jutott összes leánykori csinyjűk.

Csütörtökön megismételték a „*Hajtvadászatot*.”

Pénteken nagyszerű estje volt a színháznak. A beállított pótársulat ellenére is szuofit ház tapsolta végig az előadást. Észak őseredeti nagy költőjének: *Ibsennek*, hatalmas erejű világirodalmi alkotása, a „*Peer Gynt*” került színre. A színpad arányainak megköltőiségében ötleletesen megrendezett, szép előadás volt, melyet a közönség meghatódva, szinte ünnepi hangulatban hallgattott végig. Az előadás hatalmas sikere annak a bizonyítéka, hogy a mi színházi közönségünknek van érzéke a magasabbrendű irodalmi műfajok iránt. — A címszerepelt *Pataky* Miklós játszotta. Érzés és erő lobogott benne s a drámai emelkedettséget még a fizikai tekintetben is rendkívül fázasztó szerepében mindvégig megtartotta. Lanyhulás nélkül vezette végig az előadást. A közönség hálás is volt érte, mert jelenetről-jelenetre meleg ünneplésben részesítette *Cserényi* Adél az özyvetet hangban és arcjátékban találó eredetiséggel festette meg. *Kovács* Kató (*Solvejg*) megható szépséggel énekelte. *Marosy* Lajos egy kisebb szerep tökéletes megjátszásával szolgált a dícséretre. *Szabó* Gizinek keleti táncra hozott sikert *Bókaynak* jutott még olyan szerep, amelyben figyelmet kelthetett. Természetes, hogy a többi szereplők, mert a darab az egész személyzetet foglalkoztatva, nagy ambícióval segítették elő a sikert. Az előadás művészi értékét és szépségét nagyban fokozta a zene, mely *Ruttkay* karmester vezetésével, megkapó hatással huzta alá borongós színeivel a jeleneteket. Észak két nagy fia: *Ibsen* és *Grieg* ismét sok száz szívet mozgatott meg.

A szintársulat heti műsora.

Vasárnap délután: *Alexandra*. Operett
Este: *Csókos asszony*. Operett újdonság —
Hétfőn: *Aranymadár* Harmath—Zerkovitz
operett. — Kedden: *Csak egy kislány*.
Operett újdonság — Szerdán: *Peer Gynt*.
Ibsen drámája. — Csütörtökön: *Lengyelvér*.
Nedbal operett. — Pénteken: *Fehér egér*.
Komédia újdonság. — Szombaton délután:
Darázsfiúszek. Este: *Asszonykám*. Operett.

Köszönet nyilvánítás.

Mindazon kedves rokonok, jóbarátok és ismerősök, kik felejtethetetlen drága nőm illetve édesanyánk s testvérünk elhunytá alkalmával mély fájdalomukat enyhíteni s öt utolsó útjára elkísérni szivesek voltak, fogadják ezúton hálás köszönetünket

Stugel család.

Köszönet nyilvánítás.

Mindazon rokonoknak, jóbarátoknak, ismerősöknek, kik felejtethetetlen drága halottunkat utolsó útjára elkísérni és a mi mély fájdalomunkat szives részvételükkel enyhíteni szivesek voltak, ezúton mondunk köszönetet.

Gyurgyanovics család.

Köszönet nyilvánítás.

Mindazon tisztelt résztvevők, kik felejtethetetlen drága jó férjem elhunytá alkalmával megjelenésükkel fájdalomunkat enyhíteni és öt utolsó útjára elkísérni szivesek voltak, ezúton fogadják hálás köszönetünket.

Özv Liszek Ferenczné.

Köszönet nyilvánítás.

A lévai Török-Boy Asztaltársaság mindazon szereplő hölgyeinek, tagjainak és a kisgyermekök hozzátartozóinak, de ugyan-csak a nagyérdemű közönségnek, kik az erkölcsi és nemese célú törekedésünket és bajunk sikerét előmozdítani voltak kegyesek úgy anyagi és tevékeny hozzájárulásaikkal, az Árvaház és Tüdőbeteg Intézet és saját T. B. A. társaságunk nevében a legmesszebb menő halánkat és köszönetünket nyilvánítjuk.

T. B. A. vezetőség.

HIRDETMEY.

Közírá tetszük, hogy az eddig a kath. körben lévő „Levicei járási ipartársulat” irodahelyiségét 1927. március 20.ától kezdve **Símor János-utca 6. szám alá** (Pachinger-féle házba) helyeztük át.

Hivatalos órák ezen időtől kezdve egész 1927. évi április hó 30.-áig, a vidéki tagok részére — kivéve vasár- és ünnepnapot — minden nap déli 12 órától d. u. 1 óráig, — a helybeli tagok részére pedig hétfő, szerda és pénteki napokon d. u. 5 órától 8 óráig és vasár- és ünnepnap délelőtt 11 től 12 óráig tartanak. — 1927. május elsejétől azonban további intézkedésig minden hétfő—szerda—csütörtök és szombati napokon délután 2 órától 6 óráig tartanak meg.

Sürgős esetek azonban bármely napon, úgy délelőtt, mint délután elintéztést nyernek.

Levice, 1927. március 10.

Tóth Antal,
titkár.

Szabó László,
elnök.

Nyiltér.)*

Amennyiben közszájon fordul, hogy a lévai katolikus toronyórárt én javítottam, úgy az ellen azon indoknál fogva tiltakozom, mert ha erre megbízást kaptam volna, úgy érzek magamba annyi szaktudást, hogy a közönség meglegedését kiérdemeljem.

Léva, 1927. III.—10.

Hatsóher Károly
órá s ékszerész.

*) Ezen rovat alatt közlötékért nem vállal felelősséget a Szerkesztőség.

R Á D I Ó.

Rovatvezető: TATÁR SÁNDOR.

Olvasóközönségünk nem egy esetben adta már tanujelét hozzánk való ragaszkodásának s ezen szeretet viszonzásul kötelezve érezzük magunkat arra, hogy olvasóközönségünkét a ma már szinte közzsükségleti cikké vált rádió fejlődéséről, kezeléséről stb. kimerítő cikkeken tájékoztassuk Olvasóink szeretetét továbbra is kiakarjuk érdemelni, épen azért megindítjuk a „Rádió” rovatot, melynek keretében minden hozzánk beérkező — a rádiót és kezelését esetleg szerelését illető kérdésre készséggel válaszolunk. Minden erőnkkel arra törekszünk, hogy a hozzánk betérésztett kéréseket teljesítsük, minden kérdésre szakszerű választ adjunk, egyszóval közönségünk jó és megbízható tanácsadójává váljunk.

Legyen ez a rovat a jövőben azon közvetlen kapcsolat maradáon kifejezője, amely a multban is hozzánk fűzte olvasóközönségünk nagy családját. Ebben a rovatban adunk jelleg alatti feleletet a hozzánk beküldött kérdésekre, melyek valamilyen meg nem értett részre vagy utasítás adásra vonatkoznak. Magántermészeti kérdésekre — amennyiben válaszbellyeg mellékelve van — levélbelileg felelünk. Kérdéseinket érthetően tegyük fel és amennyiben a kérdés természete megkívánja rajzmelléklettel is lássuk el.

L. B. Újtelep. Téves felfogás, hogy a padlás vagy szobaantenna nem szed fel légköri zavarokat Ea a tévhit onnan ered, hogy ha magasantennáról pldás vagy szobaantennára tértek át, tényleg gyengébben hallaszottak a recsenések, csak hogy ekkor a vétel is alaposan legyengül, tehát nincs semmi előnyük. A légköri zavarok legnagyobb része szintén hullámszerűek. Csakis arról lehet szó, hogy azon zavarcsoportot, amely nem a vett hullámmal jön, hanem azok közelében tanyázik kiszűrjük (Szelektív készülék) A keretantennának is csak annyi előnye van, hogy a más irányból jövő zavarokat tompítja. A padlásantennának hátránya lehet a hához való közelsége, eltekintve a gyengébb vételtől, mert sok helyi zavart, amelyet a világitási telefoncsengő stb. okoz, erősen felvesz s így relatíve még rosszabb lehet, mint a magasantenna.

F. K. Vámosladány. Ha készüléke, mely eddig két lámpás volt, be volt jelentve, úgy bátran átépítheti 4 lámpásra, — nem kell új engedélyt kérni, mert a lámpák számát stb. csak statisztika végett kell bejelenteni s esetleg revizióval semmi kellemetlenség sem származhat, ha 2 lámpás helyett 4 lámpás gépet találja az ellenőrző bizottság. Fontos, hogy egy engedélyre csak egy készüléket tarthat.

Az anyakönyvi hivatal bejegyzése

1927. március hó 6-tól, — március hó 13-ig.

Születés

Kollárik András Koster Mária leány Ilona — ifj. Panko József Szigeti Mária fiu György László — Sírán József Truben Mária fiu halva született

Házasság.

Bús József Tóth Ilona Lidia Eszter ref. — dr. Feldmann Miksa Frank Edit izr.

Halálozás.

Liszek Ferenc 63 éves — Janča Gusztáv 55 éves — Waschizek Anton 62 éves — Kovács Borbála 77 éves — Gyurgyanovics Mária 17 éves — dr. Gellényi Miksané Adler Franciska 60 éves.

Od notariátu pre mesto Levice.

Číslo: 2535—1927.

V y h l á š k a.

Upozorňujú sa majitelia zbraní poľahne zbrojných listov, aby si zbrojnú listy pre rok 1927. vymenili do 31. marca 1927. lebo ináč bude proti nim dľa § 5. župného štatutu župy XVIII. čís 1844—1923 zakročené.

Informácie možno obdržať u notárskeho úradu (mestský dom čís. II)

Levice, 9 marca 1927.

Léva város munkaközv. hivatalának közleményei:

Munkát keresnek:

20 földmunkás, 6 géplakatos, 1 kovács, 2 asztalos, 1 kárpitos, 2 csizmadia, 3 cipész, 1 borbély, 12 kőműves, 1 ács, 1 bogárn, 3 mázoló, 1 fűszeres, 1 rőfösgegd, 1 papirosgegd, 2 házi-szolgá, 1 asztaliinas.

Munkát kapnak:

1 aratógazda 110 idénymunkással, 1 arató-gazda 60 idénymunkással, 2 szolgaleány vidékre, 2 cipésztanonc, 2 pékstanonc.

Gabonaárak:

Levice, 1927. március hó 12-én

Buza	—	100 kgr.	230	—	232 kor.
Rops	—	"	190	—	195 "
Árpa	—	"	130	—	135 "
Zab	—	"	—	—	155 "
Kukorica új	—	"	140	—	145 "
Bab	—	"	105	—	110 "
Lóheremag	—	"	1200	—	1600 "

VALUTAÁRFOLYAMOK

Bars megyei Népbank Levice, jelentése.

	március 5-én:	március 12-án:
100 pengő	—	585—589—
100 osztrák schilling	—	473—473—
1 angol font	—	163—163—
1 amerikai dollár	—	33:20—33:0—
100 svájci frank	—	647—648—
100 francia frank	—	132—133—
100 líra	—	147—150—
100 német márka	—	790—790—
100 dinár	—	59—59—
100 lei	—	20:65—21—

Levice város bírjától.

2612—1927. szám.

Pályázati hirdetmény.

Közírá tetszem és értesitem Levice város közönségét, miszerint a városnál egy mezőri állás megüresedett, mely mezőri állás pályázat után lesz betöltve, — mind-azok tehát, kik ezen állásra pályáznak, kérvényüket március hó 31 ig adják be a város-bírói hivatalba, melyhez büntetlen előéletüket igazoló bizonyítvány, szolgálati bizonyítvány, csehszlovák honosságot igazoló bizonyítvány, valamint a katonai igazolvány is csatolandó.

A mezőri állás a következő évi jövedelemmel van egybekötve:
6600 Kő készpénzfizetés,
120 Kő lakbér és
2 □³ tüzelőfa,
évente 1 nyári kabát és 1 kalap és 3 évenként 1 bőrbéléses télikabát és 1 báránybőr sapka.

Levice, 1927. március 5.

Jasenák
városbíró.

2688—1927. szám.

Hirdetmény.

Az **Ördögárok** ez évi tisztítási munkálatainak végrehajtása céljából az Ördögárok mellett húzódo házak, telkek, földek tulajdonosait

március hó 13. (vasárnap) d u. 2 órára a város-háza nagytermébe tisztelettel összehívom.

Levice, 1927. március 9.

Jasenák s. k.
városbíró.

SEBO v. r.
notár - jegyző.

== APRÓ HIRDETÉSEK. ==

Fekete férfi télikabát és egy gummi talpu fekete egész cipő kifogástalan és egy zsakett nagyon jutányosan eladó.
Klapka u 22

Eladó Botka utca 3 számú jókarban lévő ház. Érdeklődni lehet Dr. KERSEK JÁNOSNÁL. 339

Sya malom mellett 542 □ öi háznak való telek eladó. Érdeklődni lehet Bercsényi u 9 sz. alatt 338

Egy jó házból való fiú UHRIK féle fűszerüzletbe tanulónak felvéteik. 340

Vennék teljesen jó állapotban lévő, barna, rövid, kereszt-húros zongorát. Szíves értesítések: minőség, gyártmány, ár, stb. megjelölésével: NAGY GYÜLA Málás (posta Velke Sarluby) küldendők. 294

Egy jóforgalmú péküzlet hozzávaló műhellyel együtt azonnal bérbeadó. Bővebbet Bém utca 1 Levice.

Koporsók bármily nagyságban első rendű kivitelben a legjutányosabb áron kaphatók LACZKÓ JÓZSEF asztalosnál, Vojenská (Honvéd utca) 214

Villa pensiónak Vihnyefürdőn Slovensko tiz szobával házmesterházzal, gyümölcsösrel eladó vagy pestkörnyéki házzal elcsereíthető. HUSZÁR, Budapest, Murányi utca 1. szám. 284

Műleép és természetes tiszta méz kapható SINGER IZIDOR fűszerüzletében Levice. 300

Keresek egy piccát vagy raktart 1—2 vagon árura közel a Petőfi utcához azonnali beköltözésre. DREXLER FERENC festékkereskedő Müller haz. 311

Diszcserjék: Weigelia, Forsythia, Deutzia, Aranyeső, szegélynek való Buxus kapható. Továbbá 60—100 cm magas erdei fenyőfák áprilisi szállítására előjegyzést elfogadok Drbja 5 Kő. TAUBINGER ÁRPÁDNÉ Kiskereskény, Léva mellett. 298

Styipka Pal kőműves iparos. Elvállal építkezést, átalakítást és javítást jutányos áron LEVICE Kákai-ut 26 szám Kérem a t. közönség szíves pártfogását. 324

Szőlőkarók kb. 20 ezer drb. hasított szőlőkaró eladó. Agota major u p. Szakálos 316

Eladó Zách utca 1 sz. ház. Cim a kiadóban. 292

Eladó ház. Rakóczi utca 11 szám érdeklődni lehet Rakóczi-tér 5 szám és Városháza 9 szám alatt. 315

Hölgyek figyelmébe!

Mindennemű fehérneműhímzést, aszurozást, gombyukkötést, teljes kelengyék, hímzést elvállalom Kákai ut 26. 308

Keresek kéz alatt egy szecskavágót. Cim: Perac utca 13 325

Parádes kocsis állást keres. Cim a kiadóba 309

2 keményia ágy, 1 asztal, 1 díofa sublot, 1 varrógép stb. eladó. Árok utca 10. 327

Butorozott szoba kiadó. Mángorló utca 27 sz 332

Elvállalok kisebb családi házak építését, átalakítását, javítását és minden kőműves munkát. KACZJÁN ISTVÁN kőműves iparos Levice Teleki u. 2 328

Egy jó karban lévő Singer varrógép eladó. Bernolák u. 12 333 HEKSCH JAKAB

Egy modern minden kényelemmel berendezett lakóház, kerttel, vízvezetékekkel stb. szabad kézből eladó. Bővebb felvilágosítást nyújt a Bars kiadó hivatala. 329

Jó menetelű helybeli vendéglő be- tegység miatt eladó vagy jobb fa'usi hason üzlettel cserélendő. Érdeklődni TOTH vendéglős Bati-utca 34 326

Varró és tanuló leányokat felvesz M^m JOURDAN SÁNDOR MARGIT Uj telep 319



Igy fiatalít és szépít a
Corall-crème
Corall-puder
Corall-szappan
Kapható Léván:
Pick Endre drogériában.

Értesitem Léva és környéke n. é közönségét, hogy Léván Horváth-u 2 sz alatt

elsőrendű

úri- és női divat szabóságot

nyitottam. Legújabb drezdai női szabászatot tanítok divatlap lefordítása után. Női tanuló felvétetnek, női ruhák kiszabását is elfogadom, szolid árak mellett. A varrónőknek is becses figyelmükbe ajánlom a legújabb és legpontosabb szabászatomat. Érdeklődni nálam lehet minden nap A n. é közönségnek becses pártfogását kérem

Lukács István

úri- és női szabó, szakoktató Léván.

Szőlőoltványok

rípária és rupezstris alanyokon. tizenötféle fajban, szokványminőségben legolcsóbban kaphatók államilag ellenőrzött telepünkön.

Megrendeléseket Levice és vidékén megbizottunk: **DUBOVSKY JÁNOS** úr eszközzel vagy közvetlen hozzánkintézendők

Badacsonyvidéki Szőlőtelep kezelősége, Tapolca, Zala m. (Magyarország.)

Ha tájékozva akar lenni a legmodernebb divatoikkak felől akkor keresse fel **GERTLER FÜLÖP** divataru üzletét, **LÉVÁN**.

ÁLLANDÓ NAGY RAKTÁR:

Női ruhákban, Blusok, Gyermekek és Bakfi ruhák, Jumperek, kötött kabátok, női és férfi harisnya, valamint ERCO gyártmányú férfi fehérnemű, nyakkendők és nagy raktár férfi PESCHL kalapokban. -- Bébé kelengyék minden minőségben.

Szolid és pontos kiszolgálás!



Fordson

FORD

Lincoln

személy- és teherautomobilokat, traktorokat ekékkel stb. szállít

KNAPP DÁVID

Ford, Fordson, Lincoln **autorizált képviselője**

TELEFON 33.

LEVICE

TELEFON 33.

Automobilok, traktorok ekékkel tartalékrészek stb. állandóan raktáron!

Autorizált képviselet.

Autorizált képviselet.

MEGHIVÁS.

A LÉVAI TAKARÉKBANK
RÉSZVÉNYTÁRSULAT

61. ik évi

rendes közgyűlését

1927. évi március hó 27-én délelőtt 11 órakor saját épülete tanácstermében fogja megtartani, melyre a t. részvényesek ezennel meghivatnak.

T Á R G Y A I :

- 1) Közgyűlési elnök és jegyző választása s a jegyzőkönyv hitelesítésére két tag kiküldése.
- 2) Zárómadások előterjesztése, az igazgatóság javaslatai a felügyelő bizottság jelentésével; a mérleg megállapítása; a nyeresémi felosztása és felmentvény iránti határozat hozatala.
- 3) Az igazgatóság és felügyelő bizottság tagjainak az alapszabályok 20. és 35 § ai értelmében 3 évre leendő megválasztása.
- 4) Az alapszabályok 18. §-a alapján netán beérkező indítványok tárgyalása.

Kelt Léván, 1927. évi március 10-én.

AZ IGAZGATÓSÁG

Kivonat az alapszabályok 16 §-ából. A közgyűlésen csak olyan részvényes gyakorolhatja jogait, aki a közgyűlési meghívó kelte előtt legalább 60 nappal már a részvényesek könyvében részvényesként be volt vezetve s ki ily tulajdonjogi részvényét a közgyűlés előtt legalább is egy órával az intézet pénztáránál letétmentezte.

A zárómadások a pénztárat hivatalos helyiségében naponként délelőtt 9-12 óra között megtekinthetők.

Mérleg számla 1926. december hó 31-én.

V A G Y O N		Ké	h	Ké	h	T E H E R		Ké	h	Ké	h
1. Készpénz — — — — —				159,430	35	Saját vagyon:					
2. Azonnali esedékes követelések:						1. Befizetett részvénytőke 1000 drb á 1000 Ké. — — — — —					
a) Čsl. Nemzeti Banknál — — —	163434	70								1,000,000	—
b) Postacsekkihivatalnál — — —	66557	83		229,992	53	2. Saját tartalékok:					
4. Váltók — — — — —				1,882,514	—	a) Rendes tartaléktőke — — — — —					
5. Értékpapírok: a) Belföldiek:						b) Nyerteségi tartaléktőke — — — — —					
1) Čsl. Nemzeti Banknál elzálogosított hatók — — — — —	3117337	—				c) Nyugdíj alapítvány — — — — —					
2) Tőzsde papírok — — — — —	37740	—				Idegen tőkék:					
3) Egyéb értékpapírok — — — — —	65530	41				7. Betétek:					
b) Külföldiek:						a) Betéti könyvekre — — — — —					
1) Budapesti bankrészvények — — —	262710	—		3,483,317	41	b) Folyószámlára — — — — —					
7. Adósok:						8. Hitelezők:					
a) Budapesti pénztáratvezeték — — —	922506	63				a) Pénztáratvezeték — — — — —					
b) Egyéb fizika adósok — — — — —	1364541	89				b) Viszleszámitolás — — — — —					
c) Óvások és előlegek — — — — —	12015	90		2,299,064	42	10. Ki nem fizetett osztalékok — — — — —					
8. Jelzálog kölcsönök:						11. Átmenő tételek					
a) Kamatozó kölcsönök — — — — —	1031990	—				E/őre fizetett kamatok — — — — —					
b) Törlesztéses — — — — —	176227	78				15. Tiszta nyereség — — — — —					
c) Zálog — — — — —	5620	—		1,213,837	78						
10. Ingatlanok:											
a) Intézeti ház — — — — —				900,000	—						
11. Leltár: bútór és felszerelés — — —				100,000	—						
12. Átmenő tételek:											
a) Hátralékos kamatok: — — — — —	30354	47									
b) Előre fiz. viszleszámit kamatok	15935	12		46,289	59						
				10,314,446	08						

MEDVECZKY SÁNDOR s. k.
igazgatósági elnök.

Léva, 1926. december 31.

SCHUBERT TÓDOR s. k.
ügyeztető igazgató.

Megvizsgáltuk és helyesnek találtuk

F E L Ü G Y E L Ő B I Z O T T S Á G :

KOSTYÉK JÓZSEF s. k., HOFFMANN ÁRPÁD s. k., BÁNDY ENDRE s. k., HLÓSKA SAMU s. k., GHIMESSY JÁNOS s. k.

elnök.
KOLOMAN SEBESTYÉN v. r.,
vl. komisár.

Egyszínű és mintás
CEMENTLAPOKAT
nagy választékban készít
SLEHÉR JÁNOS
okl. kőm. mester
Levice, Ladányi utca 45. sz.

TULASAY JÓZSEF UTÓDA
VÁRADY GYULA
MŰ-, géplakatos és puska mŰves.

Készít: vaskapukat, ajtókat, vas-
rácsokat, fazonablakokat.
Szerel és javít szivattyukat, vízvezeték-
eket.
Elfogadja: gépek, mérlegek varrógépek,
vadászfegyverek javítását
úgyszintén a lakatos iparhoz
tartozó különféle munkák
készítését és javítását ::
Autogén hegesztés és vágás.
Szakszerű munka Jutányos árak.

Halló!**Építetőknek igen fontos!****Halló!**

Cementáru és műkögyár
Klein Ármin Velká Kalnica—Nagykálna
GYÁRT:

Különféle cementárak:

Cementfedélcserep hó és vízmentes, üveges betónkockák 30 cm és 10 cm. vastag, ház és kerítésfal építésére, vízmedencék, kádak, keményfedlapok, kütfedlapok, döngölt és szab drótbetétes betón csövek, kútgyűrűk, vasbetonkutak, vályuk korlátok, cementlapok, beton és terazzóburkolatok, kerítés és kapuzslopok.

II. Műkő árak:

Lépcsőfokok csiszolva és szeméttel;
lábozatlemezek
baluszteroszlopok, sírkövek és sírkeretek.
Teljes sírboltokra terv szerint külön árajánlattal szolgálunk.
E'sőrendű mész és portlandcement állandóan raktáron

Lerakat: **Porgesz Árpád fatelepe Levice**
(vasut mellett)

ahol az áru megtekinthető és megrendelhető.

Cseplőgarnitúra eladó, használt állapotban 4 A Ganz motor, 720 mm. Hoffer Schrantz dupla tisztító osztályozó hengerrel cseplő szekrény. Érdeklődni lehet MOLNÁR GÉZA gépésznel Kiskálna, ž XVIII. 281

„Ratopax“ a méregmentes patkány, egér irtószert már Léván kapható! Vezérképviselőt Slovenskóra és Rusinskóra: SMOGROVICS ÁRPÁD gyógyszerészára Léva, Főter. Viszonteladónak eredeti gyári áron.

Az egyes darabok megfelelő vasbetéttel készülnek.

Az egyes darabok megfelelő vasbetéttel készülnek.

Vegyileg tisztit
jutányos árak mellett
tavaszi női és férfi ruhákat

Laczkó Lászlóné
Levice, Szegényházsor 1. sz.

Műhely áthelyezés.

Van szerencsém a n. é. közön-
ség becses tudomására adni,
hogy 1910 óta fennálló

szabó műhelyemet

Petőfi utca 8. sz. alól **Ladányi**
utca 31. szám alá saját házámba
helyeztem át.

Főtörékvésem oda fog irányulni, hogy
n. é. megbízóimnak a legkényesebb
izlését is kielégíthessem. — Mérték
vétel véget készséggel házhoz megyek

Kiváló tisztelettel

ÁBRAHÁM PÁL
FÉRFI SZABÓ

Lépor és robbantószer arúda!
BAROSKA, Levice, Kálnai u. 5. sz.

mechanikus és puskaműves.



Varrógépek, kerékpárok,
Vadászfényképek, vadás-
szati cikkek, gramofonok
lemezek nagy választék-
ben, előnyös fizetési fel-
tételek mellett!

Szaksterü javító műhely!

Alapított
1902

Értesítés!

Tisztelettel értesítem a n. é.
közönseget, hogy ezentúl

esti villanyfelvételek,

u. m. menyasszonyi, családi, gyermek
és csoport, valamint fénykép nagyítá-
sok a legökéletesebb kivitelben, bár-
melyik órában és állandóan fűtött
műteremben készülnek.

A nagyérd-mű közönseggnek a
legkényesebb igényeit kielégítve,
maradok kiváló tisztelettel

NAGY ARTHUR

modern FOTO-műhely
Kálvinudvar II. emelet

ÉRTESÍTÉS.

A mélyen tisztelt vásárló közönse-
g szives tudomására adom, hogy
az **EREDETI** és **VILÁGHIRŰ**

„PEKAREK TEA“

üzletben kapható.

Ezen tea állandó használata megki-
méli a háziasszonyokat azon sok
kelemetlenségtől, amelyek az eddigi
be nem vált teák okoztak. Midőn
nagyon ajánlom, hogy egy kísérletet
tegyenek, vagyok szolgálatukra

LACHKY ELEK

fűszer és csemegekereskedő Levice
Telefon 86.

ÉRTESÍTÉS.

Az eddigi jóhírnévnek örvendő **LISZTÁRUDAMAT**
a mai naptól kezdve

vegyes kereskedéssel
bővítettem ki.

A n. é. közönsegg b. pártfogását kérve

tisztelettel

Rózsa és sárga burgonya
állandóan bármily mennyi-
ségben raktáron.

GRAPKA MIHÁLY
liszt nagykereskedő.



RADIO-CENTRAL-KERN

Az első és egyedüli minist. koncesszionált

RADIO SZAKÜZLET

KERN TESTVÉREK

fűszer-, gyarmatáru- és vasnagykereskedése

ELEKTROTECHNIKAI és MŰSZAKI SZAKÜZLET

ALAPITTATOTT 1881 **LEVICE-LÉVA.** TELEFON SZÁM 14

Egyedüli és legjobb bevásárlási forrás

a legmegbízhatóbb **Radio felvevő készülékekben.**

A világhírű TUNGSRAM-WESTERN ELEKTRIC

radio készülékek

egyedárusítása

és gyári képviselete.



Amerikai
typusú
háromlámás
és hétlámás
superheterodynek.

Nagy választék: Alta, Radioton, Telefunken, Reinartz. Köhler gyárt-
mányú egy, kettő, háromlámás és ötlámás neutrodynek készülékekben.

Tungsrám, Philips, Telefunken, Kremenczky lámpák.

Musikalpa, Blaupunkt Superton, Plastic,
Köhler, Darling hangosanbeszélők.

A legjobb fehallgatók gyári árban.

Amatőröknek az összes radioalkatrészek a legolcsóbb árban.

Akkumulátorok töltését a legjutányosabban vállaljuk.

Radiokészülékeinket vételkényszer nélkül bemutatjuk.